



# CAT EYE Cordless 7

## CYCLOCOMPUTER CC-FR7CL

### G: BEDIENUNGSANLEITUNG

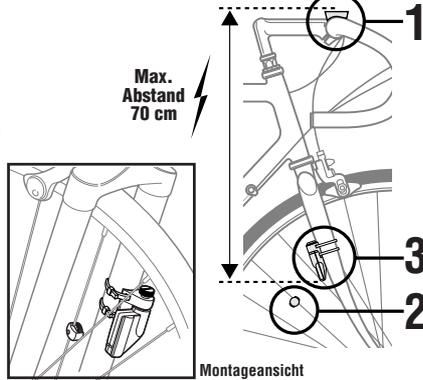
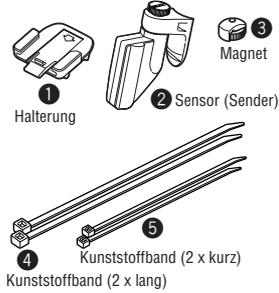
# Cordless 7

U.S. Pat. Nos. 4633216/4636769/4642606/5236759 Pat. and Design Pat. Pending  
Copyright © 2002 CATEYE Co., Ltd.

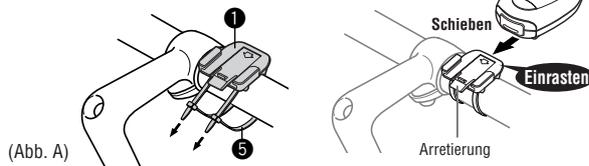


**WICHTIG! LESEN SIE DIESE ANWEISUNGEN BITTE VOLLSTÄNDIG VOR DER MONTAGE UND BENUTZUNG IHRES CAT EYE FAHRRADCOMPUTERS CORDLESS 7 DURCH.**

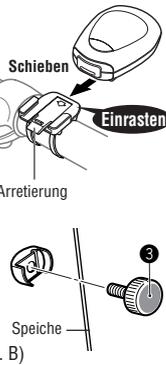
### Montage des Computers:



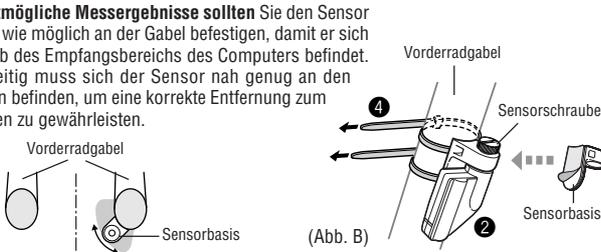
**1** Befestigen Sie die Halterung mit Hilfe der beiden kurzen Kunststoffbänder an der Lenkstange (Abb. A). Schieben Sie den Computer auf die Halterung, bis er einrastet.



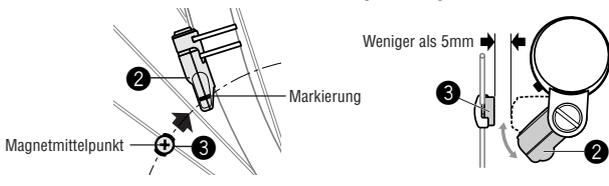
**2** Befestigen Sie den Radmagneten so an einer Speiche des Vorderrades (Abb. B), dass er sich auf gleicher Höhe gegenüber dem Sensor befindet.



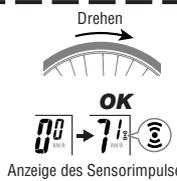
**3** Befestigen Sie den Sensor an der Vorderradgabel, wie nebenstehend abgebildet (Abb. C). **HINWEIS:** Der Abstand zwischen dem Computer und dem Sensor darf mehr als 70 cm betragen. Wenn der Sensor zu weit vom Computerkopf entfernt ist, kann das Umdrehungssignal nicht zum Computer übertragen werden.



**HINWEIS:** Beim Drehen des Rades MUSS der Magnet genau an der Markierung des Sensors vorbeilaufen. Ferner darf der Abstand des Magneten zum Sensor nicht mehr als 5mm betragen – sonst kann der vorbeilaufende Magnet den Sensor nicht aktivieren und der Computer kein Umdrehungssignal empfangen. Gegebenenfalls muss die Position des Sensors an der Radgabel durch Verschieben nach oben oder unten oder durch Drehen verändert werden, um eine korrekte Entfernung zum Magneten herzustellen.



**4** Führen Sie einen Funktionstest durch Drehen des Rades durch. Auf dem Bildschirm des Computers sollte eine Geschwindigkeitsanzeige erscheinen. Falls nicht, überprüfen Sie, **1.** ob der Abstand zwischen Magnet und Sensor zu groß ist (nicht mehr als 5mm), **2.** ob der Abstand zwischen Sensor und Computerkopf zu groß ist (nicht mehr als 70 cm) und **3.** dass kein Hindernis die Sichtlinie zwischen Sensor und dem Computerkopf unterbricht.



### Warnhinweise



- Lassen Sie sich während des Fahrens nicht allzu sehr von den Bildschirmanzeigen des Computers ablenken.
- Achten Sie auf einen festen Sitz des Magneten, Sensors und der Halterung an Ihrem Fahrrad; überprüfen Sie regelmäßig die korrekte Befestigung dieser Teile.
- Entsorgen Sie die verbrauchten Batterien umweltgerecht und entsprechend den örtlichen Vorschriften.
- Zerlegen Sie den Computer nicht in seine Einzelteile.
- Verwenden Sie zum Reinigen ein weiches Tuch, zusammen mit einem neutralen Reinigungsmittel und wischen Sie das Gerät mit einem weichen Tuch trocken. Farbverdünner, Benzin, Alkohol oder andere Chemikalien können die Oberfläche beschädigen.

### Funktionsweise der drahtlosen Geschwindigkeitsmessung

Der Sensor nimmt das Umdrehungssignal des Rades auf und sendet es an den Computer; der Computer berechnet die empfangenen Daten und zeigt sie auf dem Bildschirm an.

**ACHTUNG:** Um externe Störsignale zu verhindern, ist der Empfangsbereich des Signals begrenzt worden. Daher ist ein optimaler Empfang nur möglich, wenn der Abstand zwischen Sensor und Computer nicht mehr als 70cm beträgt. Der Empfangsbereich des Signals kann sich infolge niedriger Temperaturen oder einer schwachen Batterie verringern.

An den folgenden Orten und unter den folgenden Umständen können Störungen auftreten, die zu einer Fehlfunktion führen:

- In der Nähe von Bahnübergängen, in Eisenbahnen.
- In der Nähe anderer schnurloser Geräte.
- In der Nähe von Orten, an denen starke elektromagnetische Wellen erzeugt werden, in der Nähe von Fernseh- /Radiosendern, in der Nähe von Radarstationen.
- Wenn Sie sich in unmittelbarer Nähe eines anderen Fahrrades befinden, an dessen Lenker sich ebenfalls ein drahtloses Fahrradcomputer befindet.
- In der Nähe von Hochleistungslichtsystemen.

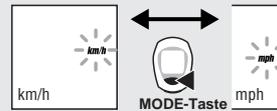
### Einstellen des Computers (für die erste Verwendung oder nach einem Batteriewechsel)

#### 1 Drücken Sie die All-Clear-Taste (AC).

- Die gespeicherten Daten werden gelöscht.
- Der Strom des Computers wird eingeschaltet.
- Der Gesamtkilometerzähler zeigt "Null" an.
- Alle angezeigten Ziffern verlöschen.
- Die blinkende „km/h“-Anzeige bleibt erhalten.



#### 2 Einstellen der Geschwindigkeitsmesseinheit ("mph" oder "km/h") mittels der MODE-Taste.



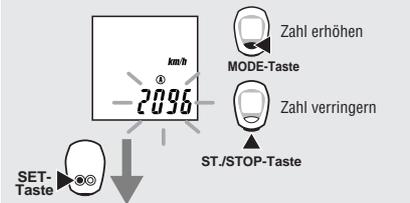
#### Einstellen des Radumfangs

Verwenden Sie die nachstehende Tabelle als Orientierungshilfe.

Reifengröße	L(mm)
ETRO 12 x 1.75	935
14 x 1.50	1020
14 x 1.75	1055
16 x 1.50	1185
47-305 16 x 1.75	1195
18 x 1.50	1340
18 x 1.75	1350
47-406 20 x 1.75	1515
20 x 1-3/8	1615
22 x 1-3/8	1770
22 x 1-1/2	1785
24 x 1	1753
24 x 3/4 Schlauchlos	1785
24 x 1-1/8	1795
24 x 1-1/4	1905
47-507 24 x 1.75	1890
24 x 2.00	1925
24 x 2.125	1965
26 x 7/8	1920
23-571 26 x 1(59)	1913
26 x 1(65)	1952
26 x 1.25	1953
26 x 1-1/8	1970
37-590 26 x 1-3/8	2068
26 x 1-1/2	2100
26 x 1.40	2005
40-559 26 x 1.50	2010
47-559 26 x 1.75	2023
<b>50-559 26 x 1.95</b>	<b>2050</b>
54-559 26 x 2.00	2055
26 x 2.10	2068
57-559 26 x 2.125	2070
26 x 2.35	2083
26 x 3.00	2170
27 x 1	2155
27 x 1-1/8	2161
32-630 27 x 1-1/4	2161
27 x 1-3/8	2169
650 x 35A	2090
650 x 38A	2125
650 x 38B	2105
18-622 700 x 18C	2070
700 x 19C	2080
20-622 700 x 20C	2086
<b>23-622 700 x 23C</b>	<b>2096</b>
25-622 700 x 25C	2105
28-622 700 x 28C	2136
700 x 30C	2170
32-622 700 x 32C	2155
700C Schlauchlos	2130
37-622 700 x 35C	2168
700 x 38C	2180
40-522 700 x 40C	2200

#### 3 Die Zahl für den Reifenumfang wird angezeigt.

- Entnehmen Sie aus der nebenstehenden Tabelle die "mm" Ihrer Reifengröße.
- Drücken Sie die MODE-Taste, um die Reifengröße zu erhöhen.
- Drücken Sie die START/STOP-Taste, um den Wert zu verringern.
- Es kann ein Wert von 10-2999 mm eingestellt werden.
- Drücken Sie die SET-Taste, um die Eingabe zu beenden.



Der Einstellvorgang ist abgeschlossen

In diesem Stadium ist automatische Messung eingeschaltet

Die Reifengröße ist auf beiden Seiten des Reifens angegeben.

